Riigi Teataja

Nr. 31. **17. aprillil 1931.** **Nr. 31.**

Art. 210. **Eesti Vabariigi 1925. a. eelarve täitmise ja kassa aruande ning riigikassa bilansi kinnitamise seadus.**
211. **Eesti Vabariigi 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuu kulude, tulude ning kassa aruande ja riigikassa bilansi kinnitamise seadus.**
212. **Eesti-Afganistani sõpruslepingu kinnitamise seadus. — Leping.**
213. **Määrus kaitseväes teenivate kaitseväelaste, kaitseväe ametkonnas teenivate riigiteenijate ja tööliste ning nende perekondade haiguse korral kindlustamise kohta.**
214. **Vabariigi Valitsusele alluvate asutuste koosseisude määruse muutmise määrus.**
215. **Vabariigi Valitsusele alluvate asutuste koosseisude määruse muutmise määrus.**
216. **Teedeministeeriumi ülemääraliste riigiteenijate koosseis.**
217. **Riigiasutustes töötavatele ametnikkudele ja töölistele ning nende perekonnaliikmetele arstiabi andmise korra määrus.**
218. **Määrus põllutööliste palgaraamatu kohta. — Palgaraamatu vorm.**
219. **Kaubanduslikkude ettevõtete läbimüügi keskmiste kasuprotsentide klassifikatsiooni tabel 1931 a.**
220. **Tööstuslikkude ettevõtete läbimüügi keskmiste kasuprotsentide klassifikatsiooni tabel 1931 a.**
221. **Suure-Jaani alevimaksud ja nende tasumise tähtajad 1931/1932 a.**

Riigikogu poolt 24. märtsil 1931 vastuvõetud

210. Eesti Vabariigi 1925. a. eelarve täitmise ja kassa aruande ning riigikassa bilansi kinnitamise seadus.

§ 1. Riigi 1925. a. kulud kinnitatakse järgmistes kogusummades:

1) Korralised kulud:

riigikeskasutuste kulud	Mk.	5.854.481.400.29
riigi võlad	„	32.553.426.—
Kokku korralised kulud	Mk.	5.887.034.826.29

2) Erakorralised kulud:

A. riigikeskasutuste kulud:

riigikeskasutuste kulud	Mk.	999.228.033.—
riigi võlad	„	68.334.062.—
Kokku A	Mk.	1.067.562.095.—
B. operatsiooni fondid	Mk.	464.313.800.—
Kokku B	Mk.	464.313.800.—
C. emissiooni vähendamine	Mk.	62.186.779.—
Kokku C	Mk.	62.186.779.—
Kokku erakorralised kulud	Mk.	1.594.062.674.—
Kokku kulud	Mk.	7.481.097.500.29

§ 2. Riigi 1925. a. tulud kinnitatakse järgmistes kogusummades:

1) Korralised tulud:

sisse tulnud 1925. a.	Mk.	7.650.242.342.22	
tagasi makstud eelmiste aastate tuludest	„	16.563.417.—	
Jääb korralisi tulusid	Mk.		7.633.678.925.22
2) Erakorralised tulud	„		30.431.036.—
Kokku tulud	Mk.		7.664.109.961.22

§ 3. Riigi 1925. a. eelarve põhjal riigikeskasutustele määratud krediitidest paragrahvide piirest ülekulutatud summad kaetakse sama aasta krediitide ülejääkidega järgmiselt:

1) Korraliste kulude alal:

Riigivanem, portfellita minister ja riigikantselei	Mk.	18.166.50	
rahaministeerium	„	1.370.—	
haridusministeerium	„	83.672.—	
kohtuministeerium	„	31.258.50	
sõjaministeerium	„	16.435.—	
põllutööministeerium	„	—.50	
teedeministeerium	„	515.810.—	
välisministeerium	„	673.398.49	
töö-hoolekandeministeerium .	„	212.642.46	
Kokku korraliste kulude alal	Mk.		1.552.753.45

2) Erakorraliste kulude alal:

A. riigikeskasutuste kulud:

Riigivanem, portfellita minister ja riigikantselei	Mk.	3.710.50	
teedeministeerium	„	402.533.—	
Kokku A	Mk.	406.243.50	
B. emissiooni vähendamine . .	„	62.186.779.—	
Kokku B	Mk.	62.186.779.—	
Kokku erakorraliste kulude alal	Mk.		62.593.022.50
Kokku	Mk.		64.145.775.95

§ 4. Riigi 1925. a. eelarve põhjal riigikeskasutustele määratud krediitide kogusummad vähendatakse sulgemisele kuuluvate ülejääkide võrra järgmiselt:

1) Korraliste kulude alal:

Riigikogu	Mk.	2.819.565.—
Riigivanem, portfellita minister ja riigikantselei	„	393.872.—
riigikontroll	„	122.922.—
rahaministeerium	„	17.199.243.50
kaubandus-tööstusministeerium	„	648.414.—
haridusministeerium	„	6.870.138.—
kohtuministeerium	„	3.398.047.45
siseministeerium	„	2.570.222.50
sõjaministeerium	„	3.045.980.—
põllutööministeerium	„	3.996.014.50
teedeministeerium	„	50.446.551.50
välisministeerium	„	3.202.083.70

töö-hoolekandeministeerium .	Mk.	11.268.630.01	
riigi võlad	„	260.022.674.—	
Kokku korraliste kulude alal			Mk. 366.004.358.16

2) Erakorraliste kulude alal:

A. riigikeskasutuste kulud:

Riigikogu	Mk.	1.353.745.—
Riigivanem, portfellita minister ja riigikantselei	„	926.471.—
rahaministeerium	„	8.928.971.50
kaubandus-tööstusministeerium	„	987.—
haridusministeerium	„	3.815.627.—
kohtuministeerium	„	5.326.—
siseministeerium	„	925.418.—
sõjaministeerium	„	42.626.343.—
põllutööministeerium	„	124.617.—
teedeministeerium	„	40.986.915.50
töö-hoolekandeministeerium .	„	5.289.061.—
riigi võlad	„	18.960.638.—
Kokku A	Mk.	123.944.120.—

B. operatsiooni fondid:

rahaministeerium	Mk.	26.200.000.—
haridusministeerium	„	2.478.200.—
teedeministeerium	„	16.625.000.—
Kokku B	Mk.	45.303.200.—
Kokku erakorraliste kulude alal		Mk. 169.247.320.—
Kokku		Mk. 535.251.678.16
Maha arvutades käesoleva seaduse § 3 tähendatud summad		Mk. 64.145.775.95
jääb vähendusi		Mk. 471.105.902.21

§ 5. Riigi 1925. a. kassa aruanne ja riigikassa bilanss 31. detsembril 1925 kinnitatakse järgmistes kogusummades:

A. Riigi 1925. a. kassa aruanne:

1) kassa saldo 1. jaanuaril 1925	Mk.	2.897.090.987.—
2) sissetulek 1925. aastal	„	7.745.541.169.15
3) väljaminek 1925. aastal	„	7.524.393.412.47
4) kassa saldo 31. detsembril 1925	„	3.118.238.743.68
B. Riigikassa bilanss 31. detsembril 1925 tasakaalus . .	Mk.	17.821.609.697.42

§ 6. Käesoleva seaduse §§ 1 ja 2 tähendatud kulu- ja tulusummade kinnitamine eelarve täitmise aruande korras ei takista tähendatud summade selgitamist vastavate asutuste poolt ega sel puhul esilekerkinud asjade otsustamist vastavalt seadustele.

Algkirjale alla kirjutanud:

Riigikogu Esimees K. Einbund.

Sekretär A. Schulbach.

Asjadevalitseja E. Maddison.

Riigikogu poolt 24. märtsil 1931 vastuvõetud

211. Eesti Vabariigi 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuu kulude, tulude ning kassa aruande ja riigikassa bilansi kinnitamise seadus.

§ 1. Riigi 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuu kulud kinnitatakse järgmistes kogusummades:

1) Korralised kulud:			
riigikeskasutuste kulud		Mk.	1.530.555.936.33
riigi võlad		„	14.524.—
Kokku korralised kulud		Mk.	1.530.570.460.33
2) Erakorralised kulud:			
A. riigikeskasutuste kulud:			
riigikeskasutuste kulud	Mk. 178.487.854.50		
riigi võlad	„ 3.500.900.—		
Kokku A	Mk. 181.988.754.50		
B. operatsiooni fondid	Mk. 162.712.100.—		
Kokku B	Mk. 162.712.100.—		
Kokku erakorralised kulud		Mk.	344.700.854.50
Kokku kulud		Mk.	1.875.271.314.83

§ 2. Riigi 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuu tulud kinnitatakse järgmistes kogusummades:

1) Korralised tulud:			
sisse tulnud 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuul	Mk. 1.900.664.985.—		
tagasi makstud eelmiste aastate tuludest	„ 14.911.657.22		
Jääb korralisi tulusid		Mk.	1.885.753.327.78
2) Erakorralised tulud		„	10.114.795.22
Kokku tulud		Mk.	1.895.868.123.—

§ 3. 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuuks riigikeskasutustele määratud krediitidest korraliste kulude alal paragrahvide piirest ülekulutatud summad kaetakse sama perioodi vastavate riigikeskasutuste krediitide ülejääkidega kogusummades järgmiselt:

Riigivanem, portfellita minister ja riigikantselei	Mk.	177.231.50
haridusministeerium	„	379.002.—
välisministeerium	„	338.659.44
töö-hoolekandeministeerium	„	954.409.79
Kokku	Mk.	1.849.302.73

§ 4. 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuuks riigikeskasutustele määratud krediitide kogusummad vähendatakse sulgemisele kuuluvate ülejääkide võrra järgmiselt:

1) Korraliste kulude alal:		
Riigikogu	Mk.	1.344.769.—
Riigivanem, portfellita minister ja riigikantselei	„	884.263.50

riigikontroll	Mk.	123.425.—
rahaministeerium	„	39.647.411.—
kaubandus-tööstusministeerium	„	335.878.50
haridusministeerium	„	7.668.442.—
kohtuministeerium	„	6.895.106.50
siseministeerium	„	5.777.054.—
sõjaministeerium	„	34.035.972.—
põllutööministeerium	„	9.191.601.—
teedeministeerium	„	36.240.836.50
välisministeerium	„	2.808.474.10
töö-hoolekandeministeerium .	„	5.290.739.80
riigi võlad	„	35.476.—
Kokku korraliste kulude alal	Mk.	150.279.448.90

2) Erakorraliste kulude alal:

A. riigikeskasutuste kulud:

Riigivanem, portfellita minister ja riigikantselei	Mk.	587.140.—
rahaministeerium	„	13.938.363.—
kaubandus-tööstusministeerium	„	29.750.—
haridusministeerium	„	1.000.000.—
sõjaministeerium	„	32.219.563.50
põllutööministeerium	„	3.706.203.50
teedeministeerium	„	3.261.482.50
töö-hoolekandeministeerium .	„	4.491.553.—
riigi võlad	„	1.499.100.—
Kokku A	Mk.	60.733.155.50

B. operatsiooni fondid:

töö-hoolekandeministeerium .	Mk.	1.670.000.—
Kokku B	Mk.	1.670.000.—
Kokku erakorraliste kulude alal	Mk.	62.403.155.50
Kokku	Mk.	212.682.604.40
Maha arvutades käesoleva seaduse § 3 tähendatud summad	Mk.	1.849.302.73
jääb vähendusi	Mk.	210.833.301.67

§ 5. Riigi 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuu kassa aruanne ja riigikassa bilanss 31. märtsil 1926 kinnitatakse järgmistes kogusummades:

A. Riigi 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuu kassa aruanne:

1) kassa saldo 1. jaanuaril 1926	Mk.	3.118.238.743.68
2) sissetulek 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuul	„	1.902.200.514.50
3) väljaminek 1926. a. jaanuari-, veebruari- ja märtsikuul	„	1.886.284.954.33
4) kassa saldo 31. märtsil 1926	„	3.134.154.303.85
B. Riigikassa bilanss 31. märtsil 1926 tasakaalus	Mk.	17.976.537.862.87

§ 6. Käesoleva seaduse §§ 1 ja 2 tähendatud kulu- ja tulusummade kinnitamine kulude-tulude aruande korras ei takista tähendatud summade selgitamist vastavate asutuste poolt ega sel puhul esilekerkinud asjade otsustamist vastavalt seadustele.

Algkirjale alla kirjutanud:

Riigikogu Esimees K. Einbund.

Sekretär A. Schulbach.

Asjadevalitseja E. Maddison.

Riigikogu poolt 27. märtsil 1931 vastuvõetud

212. Eesti-Afganistani sõpruslepingu kinnitamise seadus.

§ 1. Tunnustada kinnitatuks Eesti-Afganistani sõprusleping, alla kirjutatud Tallinnas 6. detsembril 1930.

§ 2. Avaldada ühes käesoleva seadusega lepingu eesti-, pärsia- ja prantsusekeelne tekst.

Algkirjale alla kirjutanud:

Riigikogu abiesimees R. Penno.

Sekretär A. Schulbach.

Asjadevalitseja E. Maddison.

Sõprusleping Eesti Vabariigi ja Afganistani Kuningriigi vahel.

Eesti Riigivanem ja Tema Majesteet Afganistani Kuningas, juhitud ühisest soovist kindlustada mõlema riigi vahel valitsevaid tõsise sõpruse sidemeid, otsustasid sõlmida sõpruslepingu ja nimetasid selleks oma täisvolinikkudeks:

Eesti Riigivanem:

Härra Jaan Lattik'u, Välisministri,

Tema Majesteet Afganistani Kuningas:

Sardar Mohammed Aziz-Khan'i, T. M. Afganistani Kuninga Erakorralise ja Täievolilise Suursaadiku Moskvas,

Kes, pärast oma heas ning nõutud korras leitud täisvolituste vastastikust esitamist, leppisid kokku järgmistes eeskirjades:

Traité d'Amitié entre la République d'Estonie et le Royaume d'Afganistan.

Le Chef de la République d'Estonie et Sa Majesté le Roi d'Afganistan, animés du même désir de consolider les liens de sincère amitié qui existent entre les deux pays, ont décidé de conclure un traité d'amitié et ont à cet effet nommé pour leurs plénipotentiaires, savoir:

Le Chef de la République d'Estonie:

Monsieur Jaan Lattik, Ministre des Affaires Etrangères,

Sa Majesté le Roi d'Afganistan:

Sardar Mohammed Aziz-Khan, Ambassadeur Extraordinaire et Plénipotentiaire de S. M. le Roi d'Afganistan à Moscou,

Lesquels, après s'être communiqué leurs pleins pouvoirs, trouvés en bonne et due forme, ont convenu des dispositions suivantes:

Artikkel üks.

Eesti Vabariigi ja Afganistani Kuningriigi vahel, samuti ka mõlema Riigi kodanikkude vahel valitseb puutumatu rahu ja tõsine ning igavene sõprus.

Artikkel 2.

Kõrgetel Lepinguosalistel on vastastikuselt õigus saata nõudekohaselt akrediteeritud diplomaatilisi agente, kes kasutavad vastastikkuse alusel oma asukoha riigis õigusi, eesõigusi, puutumatusi ja vabastusi, mis on antud samasugustele välismaa agentidele rahvusvahelise õiguse põhimõtete kohaselt. Kummalgi Kõrgel Lepinguosalisel on õigus nimetada peakonsuleid ja konsuleid, kes kasutavad teise Lepinguosalise territooriumil kõiki rahvusvahelise õiguse poolt antud õigusi.

Artikkel 3.

Kõrged Lepinguosalised on nõus alustama, niipea kui võimalik, läbirääkimisi kaubanduslepingu sõlmimiseks.

Artikkel 4.

Käesolev leping ratifitseeritakse ja ratifikatsioonikirjad vahetatakse Moskvas võimalikult pea. Ta astub jõusse viieteistkümnendal päeval pärast ratifikatsioonikirjade vahetamist.

Artikkel 5.

Käesolev leping on tehtud kahes eksemplaris, eesti, pärsia ja prantsuse keeles. Oma juriidilise tähenduse poolest on eesti- ja pärsiakeelsed tekstid võrdselt autentsed.

Selle tõenduseks kirjutasid täisvolinikud alla käesolevale lepingule ja kinnitasid sellele oma pitserid.

Tehtud Tallinnas, 6. detsembril 1930.

(L. S.) J. Lattik.

(L. S.) Mohammed Aziz-Khan.

Article premier.

Il y aura paix inviolable et amitié sincère et perpétuelle entre la République d'Estonie et le Royaume d'Afganistan, ainsi qu'entre les citoyens des deux Etats.

Article 2.

Les Hautes Parties contractantes auront mutuellement le droit d'envoyer des agents diplomatiques dûment accrédités qui jouiront, à charge de réciprocité, dans le pays de leur résidence, des droits, privilèges, immunités et exemptions accordés aux pareils agents étrangers d'après les principes du droit des gens. Chacune des Hautes Parties contractantes aura le droit de nommer des consuls généraux et des consuls qui jouiront sur le territoire de l'autre Partie de tous les droits conférés par le droit des gens.

Article 3.

Les Hautes Parties contractantes sont d'accord pour entamer, sitôt que possible, les négociations dans le but de conclure un traité de commerce.

Article 4.

Le présent traité sera ratifié et les ratifications en seront échangées à Moscou le plus tôt possible. Il entrera en vigueur le quinzième jour après l'échange des ratifications.

Article 5.

Le présent traité est fait en double expédition en estonien, persan, et en français: les textes estonien et persan sont également authentiques par leurs significations juridiques.

En foi de quoi les plénipotentiaires ont signé le présent traité et y ont apposé leurs sceaux.

Fait à Tallinn, le 6 décembre 1930.

(L. S.) J. Lattik.

(L. S.) Mohammed Aziz-Khan.

معاهدهٔ دوستانه
مابین جمهوریت استونی وحکومت شاهی افغانستان

رئیس جمهور استونی واعلیحضرت پادشاه افغانستان نظر باشتیاق وآرزوی طرفین برای استحکام روابط دوستی صمیمانه که مابین مملکتین موجود است مصمم شدند که معاهدهٔ دوستانه منعقد نمایند، برای این مقصد نمایندگان خود را تعیین نمودند :

ازطرف رئیس جمهور استونی :
آقای یاآن لاتنیک - وزیر امور خارجه

ازطرف اعلیحضرت پادشاه افغانستان :
سردار محمد عزیز خان - سفیر کبیر و فوق العادهٔ افغانستان در مسکو

نمایندگان مذکور بعد از ارائهٔ اعتبار نامه های خود که آنها را بارعایت ترتیبات لازمه ومقررات مقتضیه تدوین وتنظیم شده یافتند در مواد ذیل موافقت نمودند :

مادهٔ اول

مابین جمهوریت استونی وحکومت شاهی افغانستان صلح خلل ناپذیر و دوستی لاینقطع صمیمانه برقرار خواهد بود وهمچنین مابین رعایای دولتین .

مادهٔ دوم

طرفین عالیین متعاهدین حق خواهند داشت که متقابلا در مملکت یکدیگر نمایندگان دیپلوماسی که به ترتیب اعتبار نامه ها خواهند داشت بفرستند وایشان از حق مصونیت و امتیازاتیکه به نمایندگان دول سائره مبنی براساس حقوق بین المللی داده میشود در مملکت طرفین باساس بالمثل استفاده خواهند کرد . وهمچنین طرفین عالیین متعاهدین حق خواهند داشت که در خاک یکدیگر جنرال قونسولها و قونسولها تعیین نمایند وایشان از تمام حقوقی که مبنی براساس حقوق بین المللی بوده باشد استفاده خواهند کرد .

مادّهٔ سوّم

طرفین عالیین متعاهدین متّفقند براینکه هر قدر زودتر ممکن باشد برای عقد معاهدهٔ تجارتی به مذاکرات اقدام نمایند .

مادّهٔ چهارم

معاهدهٔ هذا تصدیق خواهد شد و تصدیق نامه ها حتّی الأمکان زودتر در مسکو مبادله خواهد شد و از تاریخ مبادلهٔ تصدیق نامه ها بعد از پانزده روز معاهدهٔ هذا مرعی الأجرا خواهد بود .

مادّهٔ پنجم

معاهدهٔ هذا بزبانهای استونی و فارسی و فرانسوی بر دو نسخه نوشته شد و متن استونی و فارسی از نقطهٔ نظر حقوق حقّ مساوی دارند .
معاهدهٔ هذا را نمایندگان مختار طرفین امضا و مهر نمودند .

شهر تالّین مورّخهٔ ۶ دسامبر سنه ۱۹۳۰

J. Lattin

[illegible]

Vabariigi Valitsuse poolt 9. aprillil 1931 vastu võetud

213. Määrus kaitseväes teenivate kaitseväelaste, kaitseväe ametkonnas teenivate riigiteenijate ja tööliste ning nende perekondade haiguse korral kindlustamise kohta.

A. Kaitseväes teenivate kaitseväelaste, kaitseväe ametkonnas teenivate riigiteenijate ja tööliste ning nende perekondade kohta pannakse maksma valitsusasutustes töötavate ametnikkude ja tööliste haiguse korral kindlustamise ajutiste kodukorra määruste muutmise ja täiendamise määrus, arvates 20. aprillist 1931, järgmiste eranditega:

§ 1. Kaitseväes teenivatele ajateenijatele antakse ravi (arstiabi, arstirohud, sidumisabinõud ja kõik muud arstimisvahendid) igal juhul tasuta.

§ 2. Kaitseväeosade, -asutiste ja -ravilate ambulantsides arstiabi andmisel äratarvitatud arstimid ja sidumisabinõud antakse tasuta kõigile isikuile, kes kaitseväe ametkonna kulul kas täielikult või osaliselt on õigustatud saama arstiabi.

§ 3. Ohvitseridele, kv.-ametnikkudele ja üleajateenijatele antakse:

1. ambulatoorset arstiabi kaitseväe ambulantsides ja arstiabi haige juures kodus kaitseväe arstide poolt tasuta;

2. erakorralistel juhtudel väeosa või asutise arsti korraldusel või nõusolekul ambulatoorset ja kodust arstiabi eraarstide poolt, kusjuures arstiabi tarvitaja kanda jääb normeeritud kuludest 60%;

3. haigemajalist ravi kaitseväe ravilates ja kaitseväe arstide korraldusel või nõusolekul ka teistes ravilates, kusjuures arstiabitarvitaja kanda jääb normeeritud kuludest kaitseväe ravilates 25% ja teistes ravilates 40%;

4. kaitseväe ambulantsidest ja apteekidest arstimisvahendeid 10-sendilise maksu eest iga üksiku retsepti pealt; erakorralistel juhtudel teistest apteekidest väeosa või asutise arsti nõusolekul ostetud arstimisvahendite eest tasub Kaitseministeerium 60%.

Märkus. Zakopane sõjaväe sanatooriumis, Poolas, ravitavate kosuhaigete ohvitseride ja kaitseväe-ametnikkude ravimiskuludest tasub Kaitseministeerium toitluskulud.

§ 4. Kaitseväelaste (välja arvatud ajateenijate) perekonnaliikmetele ning kaitseväe ametkonnas teenivatele riigiteenijatele ja töölistele ja nende perekonnaliikmetele antakse:

1. ambulatoorset arstiabi kaitseväe ambulantsides ja arstiabi haige juures kodus kaitseväe arstide poolt tasuta;

2. erakorralistel juhtudel väeosa või asutise arsti korraldusel või nõusolekul ambulatoorset ja kodust arstiabi eraarstide poolt, kusjuures arstiabitarvitaja kanda jääb normeeritud kuludest 60%;

3. haigemajalist ravi kaitseväe ravilates ja kaitseväe arstide korraldusel või nõusolekul ka teistes ravilates ja sanatooriumides, kusjuures arstiabitarvitaja kanda jääb normeeritud kuludest 40%;

4. kaitseväe ambulantsidest ja apteekidest arstimisvahendeid 20-sendilise maksu eest iga üksiku retsepti pealt; erakorralistel juhtudel teistest apteekidest väeosa või asutise arsti nõusolekul ostetud arstimisvahendite eest tasub Kaitseministeerium 60%.

§ 5. Paragrahvides 3 ja 4 tähendatud isikud, kasutades ambulatoorselt kaitseväe röntgenikabinette, tasuvad ravilale:

1. röntgeniga läbivalgustuse eest . 1 kr.
2. röntgeniga ülesvõtte eest . . . 2 kr.
3. röntgeniga ravimise seansi eest 1 kr.

§ 6. Kaitseväe haiglate ja sanatooriumide ravimiskulude normid määrab kindlaks iga aasta kohta Kaitseminister kokkuleppel Majanduseministriga.

§ 7. Juhtnöörid käesoleva määruse teostamiseks annab Kaitseminister.

B. Käesoleva määruse maksmahakkamisega tühistatakse Vabariigi Valitsuse otsus 15. oktoobrist 1930 (RT 83 — 1930, art. 547).

Riigivanem K. Päts.

Kaitseminister A. Kerem.

Hariduse- ja sotsiaalminister J. Piiskar.

Riigisekretär K. Terras.

Kinnitatud Vabariigi Valitsuse poolt 31. märtsil 1931

214. Vabariigi Valitsusele alluvate asutuste koosseisude määruse muutmise määrus.

Alus: Vabariigi Valitsuse ja ministeeriumide korraldamise seaduse § 62 (RT 28 — 1929).

Vabariigi Valitsuse poolt 29. juunil 1929 kinnitatud Vabariigi Valitsusele alluvate asutuste koosseisude määrus (RT 63 — 1929) muudetakse ja pannakse maksma Teedeministeeriumi posti-telegraafi-telefoni valitsuse osas 1. aprillist 1931 järgmiselt:

Posti-telegraafi-telefoni valitsus.

	Liik.	Arv.	Kuupalk.
Direktor	a	1	320.—
Abidirektor (ühtlasi tehnikabüroo juhataja)	a	1	280.—

	Liik.	Arv.	Kuupalk.
Inspektor	a	1	220.—
Sekretär	a	1	170.—
Rahvusvahelise ekspluatatsiooni korraldaja	a	1	200.—
Posti ekspluatatsiooni korraldaja	a	1	155.—
Telegr.-telef. ekspluatatsiooni korraldaja	a	1	155.—
Postiveo korraldaja	a	1	155.—
Majanduse korraldaja	a	1	170.—
1. Tehnikabüroo.			
(Juhatab abidirektor)			
Juhataja abi	a	1	200.—
Vanem insener	a	4	185.—
Insener	a	2	155.—
Tehniliste eelarvete kontrolör	a	1	155.—
Tehniliste aruannete kontrolör	a	1	155.—
Vanem tehnik	a	2	120.—
Posti-telegr.-telef. tehnik I järk	a	1	100.—
Vanem joonestaja	a	1	75.—
2. Üldbüroo.			
Juhataja	a	1	200.—
Juhataja abi (ühtlasi redaktor)	a	1	185.—
Rahvusvaheliste asjade sekretär	a	1	170.—
Reklamatsioonide toimetaja	a	1	155.—
Tariifi eriteadlane	a	1	155.—
Korrespondent	a	1	120.—
Asjaajaja-arhivaar	a	1	110.—
Vanem posti-telegr.-telef. ametnik	a	3	110.—
Posti-telegr.-telef. ametnik I järk	a	5	100.—
Posti-telegr.-telef. ametnik II järk	a	2	80.—
Meister	v	1	90.—
Registraator	a	1	70.—
Vanem kantseleiametnik	v	11	65.—
3. Arvebüroo.			
Juhataja	a	1	200.—
Juhataja abi	a	1	170.—
Kontrolör	a	1	155.—
Vanem raamatupidaja	a	1	170.—
Vanem posti-telegr.-telef. ametnik	a	1	110.—
Posti-telegr.-telef. ametnik I järk	a	4	100.—
Posti-telegr.-telef. ametnik II järk	a	2	80.—
Raamatupidaja	a	1	120.—
Raamatupidaja	a	1	90.—
Statistik	a	1	90.—
Vanem arveametnik	a	3	75.—
Vanem kantseleiametnik	v	3	65.—
Kantseleiametnik	v	1	60.—
Asutused kohtadel.			
Posti-telegraafi-telefoni kontorite ülemad.			
Väljaspool klassi kontorites	a	1	185.—
Väljaspool klassi kontorites	a	2	170.—
I klassi kontorites	a	8	140.—
II klassi kontorites	a	5	120.—
III klassi kontorites	a	33	100.—
IV klassi kontorites	a	59	90.—
V klassi kontorites	a	15	80.—
Posti jooksvate arvete büroo.			
Juhataja	a	1	140.—
Linna telefonivõrkude ülemad.			
Väljaspool klassi võrkudes	a	1	185.—
Väljaspool klassi võrkudes	a	1	170.—
II klassi võrkudes	a	1	120.—
Maakondade telegraafi-telefonivõrkude ülemad.			
Väljaspool klassi võrkudes	a	2	185.—
Väljaspool klassi võrkudes	a	4	170.—
I klassi võrkudes	a	2	140.—
II klassi võrkudes	a	1	120.—
Raadiojaamade ülemad.			
Raadiojaama ülem	a	1	185.—
Raadiojaama ülem	a	1	110.—
Tehniliste materjalide keskladu.			
Juhataja	a	1	155.—
Posti-telegraafi-telefoni kontorite ülemate abid.			
Väljaspool klassi kontorites	a	1	155.—
Väljaspool klassi kontorites	a	2	140.—
I klassi kontorites	a	8	120.—
II klassi kontorites	a	5	100.—
III klassi kontorites	a	33	90.—
Linna telefonivõrkude ülemate abid.			
Väljaspool klassi võrkudes	a	1	155.—
Jaoskondade juhatajad.			
Väljaspool klassi kontorites	a	10	120.—
Väljaspool klassi tel. võrkudes	a	2	120.—
Posti-telegraafi-telefoni ametnikud.			
Vanem ametnik	a	37	110.—
Ametnik I-a järk	a	55	100.—
Ametnik I-b järk	a	70	90.—
Ametnik II-a järk	a	62	80.—

	Liik.	Arv.	Kuupalk.
Ametnik II-b järk	a	114	75.—
Ametnik III järk	a	234	70.—
Ametnik IV järk	a	163	65.—
Kiiraparaatidel töötavad posti-telegraafi-telefoni ametnikud.			
Ametnik I järk	a	16	110.—
Ametnik II järk	a	15	90.—
Kõnede registreerijad.			
Kõnede registreerijad	v	29	60.—
Raamatupidajad.			
Raamatupidaja	a	2	100.—
Raamatupidaja	a	6	90.—
Raamatupidaja	a	3	80.—
Insenerid.			
Vanem insener	a	1	185.—
Insener	a	2	155.—
Tehnilise jaoskonna juhatajad.			
Tehnilise jaoskonna juhataja I järk	a	15	120.—
Tehnilise jaoskonna juhataja II järk	a	24	100.—
Posti-telegraafi-telefoni mehaanikud.			
Vanem mehaanik	a	29	80.—
Mehaanik I järk	a	47	75.—
Mehaanik II järk	a	37	70.—
Raadiomotoristid.			
Motorist I järk	v	2	90.—
Motorist II järk	v	1	80.—
Meistrid.			
Meister I järk	v	7	90.—
Meister II järk	v	6	75.—
Montöörid.			
Montöör I järk	v	36	65.—
Montöör II järk	v	67	60.—
Postiljonid.			
Vanem	v	210	65.—
Noorem	v	157	60.—
Posti-telegraafi-telefoni valitsus kokku		1721	

Riigivanem K. Päts.

Majanduseminister M. Pung.

Riigisekretär K. Terras.

Kinnitatud Vabariigi Valitsuse poolt 31. märtsil 1931

215. Vabariigi Valitsusele alluvate asutuste koosseisude määruse muutmise määrus.

Alus: Vabariigi Valitsuse ja ministeeriumide korraldamise seaduse § 62 (RT 28 — 1929).

Vabariigi Valitsuse poolt 29. juunil 1929 kinnitatud Vabariigi Valitsusele alluvate asutuste koosseisude määrus (RT 63 — 1929) ühes muudatustega (RT 87 — 1930) muudetakse ja pannakse maksma Teedeministeeriumi veeteede valitsuse osas arvates 1. aprillist 1931 järgmiselt:

Veeteede valitsus.

	Liik.	Arv.	Kuupalk.
Direktor	a	1	320.—
Laevade inspektor	a	1	260.—
Masinate inspektor	a	1	260.—
Tuletornide, meremärkide ja navigatsiooni inspektor	a	1	260.—
Masinate inspektori abi (ühtlasi uppunud varanduste realiseerija)	a	1	200.—
Ekspluatatsiooni juhataja	a	1	185.—
Pearaamatupidaja	a	1	185.—
Laevade inspektori abi	a	1	170.—
Sekretär (ühtlasi Laevasõidu riikliku laenufondi komitee asjadevalitseja)	a	1	155.—
Kaartide korrektor	a	1	155.—
Varustuse revident	a	1	155.—
Vanem raamatupidaja	a	1	130.—
Asjaajaja (ühtlasi lepingute korraldaja)	a	1	120.—
Raamatupidaja	a	1	110.—
Laekahoidja	a	1	100.—
Arhiivi ametnik	a	1	75.—
Registraator	a	1	70.—
Vanem kantseleiametnik	v	2	65.—
Ehitus- ja süvendustööd.			
Ehitustööde juhataja	a	1	260.—
Süvendustööde juhataja	a	1	200.—
Vanem insener	a	1	200.—
Vesiehituste tehnik-eritead-lane	a	1	140.—
Tehnik-kalkulaator	a	1	140.—
Kraana juht	a	1	120.—
Joonestaja-konstruktor	a	1	100.—
Süvendus-tehnik	a	1	100.—
Mehaanik	a	1	90.—
Tuuker	v	1	90.—
Vanem kantseleiametnik	v	1	65.—
Mere ja sisevete sadamad.			
Sadamakapten (ühtlasi navigatsiooni inspektori asetäitja)	a	1	240.—

	Liik.	Arv.	Kuupalk.
Sadamakapten (ühtlasi kohapealne navigatsiooni inspektori abi)	a	2	185.—
Sadamakapteni abi	a	1	185.—
Sadama arst	a	1	185.—
Elektri insener	a	1	155.—
Ehitus-tehnik	a	1	120.—
Velsker	a	2	110.—
Laoplatside korraldaja	a	1	100.—
Laevade paigutaja	a	1	100.—
Asjaajaja	a	1	90.—
Laevade paigutaja	a	2	90.—
Tuletõrje salgajuht (ühtlasi majadevalitseja)	a	1	110.—
Asjaajaja-arveametnik	a	1	90.—
Asjaajaja-arveametnik	a	1	70.—
Laevade paigutaja	a	2	70.—
Tuletõrje salga autojuht	v	1	70.—
Arveametnik	v	1	70.—
Vanem kantseleiametnik	v	1	65.—
Rannasadamad ja tuletornid.			
Ellingu juhataja (ühtlasi tulede vanem teenija)	a	1	110.—
Sadamate ülevaataja (ühtlasi tulede vanem teenija)	v	1	90.—
Sadama ülevaataja (ühtlasi tulede vanem teenija)	v	1	75.—
Sadama ülevaataja (ühtlasi tulede vanem teenija)	v	1	65.—
Tuletorni ülevaataja	v	3	70.—
Tuletorni teenija	v	8	60.—
Mere ja sisevete ujuvad abinõud.			
Kapten	a	1	240.—
Kapten	a	1	200.—
Tüürimees (ühtlasi meremärkide panijalaeva kapten)	a	1	185.—
Kapten (ühtlasi jäälõhkuja tüürimees)	a	1	170.—
Kapten	a	4	170.—
Kapten	a	4	140.—
Kapten	a	1	120.—
Kapten (ühtlasi laevade paigutaja)	a	1	120.—
Tüürimees	a	3	100.—
Tüürimees (ühtlasi laevade paigutaja)	a	1	100.—
Ülem mehaanik	a	1	200.—
Mehaanik	a	2	170.—
Mehaanik	a	1	155.—
Mehaanik	a	3	140.—
Mehaanik (ühtlasi jäälõhkuja mehaanik)	a	1	140.—
Mehaanik	a	5	100.—
Mehaanik (ühtlasi jäälõhkuja mehaanik)	a	1	100.—
Mehaanik	a	1	80.—
Raadiotelegrafist	a	1	120.—
Raadiotelegrafist	v	4	80.—
Tuuker	v	1	80.—
Kokku		106	

Riigivanem K. Päts.

Majanduseminister M. Pung.

Riigisekretär K. Terras.

---

216. Teedeministeeriumi ülemääraliste riigiteenijate koosseis.

Alus: Riigiasutiste koosseisude ja riigiteenijate palkade seaduse §§ 4 ja 6 (RT 27 — 1927) ja Vabariigi Valitsuse poolt 12. septembril 1928 ülemääraliste riigiteenijate koosseisude ja tasude määramiseks vastu võetud juhtnöörid (RT 76 — 1928).

Teedeministeeriumi ülemääraliste riigiteenijate koosseis posti-telegraafi-telefoni valitsuse osas (RT 70 — 1929) muudetakse ja pannakse maksma järgmiselt:

Ametinimetus	Teenijate arv	Kuupalk Kr.	Lisatasud
Posti-telegraafi-telefoni valitsus.			
I.			
Uksehoidja	3	60	
Käskjalg	2	50	
Kojamees	1	60	Korter, küte, valgustus
Majanduslao teenija	2	60	

Ametinimetus	Teenijate arv	Kuupalk Kr.	Lisatasud
Asutised kohtadel.			
Posti-telegraafi-telefoni ametnik 4. järk . .	25	65	
Käskjalg	2	50	
Posti-telegraafi-telefoni ametniku ja mehaaniku kandidaadid	10	60	
Posti-telegraafi-telefoni ametniku ja mehaaniku kandidaadid	10	50	
Posti-telegraafi-telefoni ametniku ja mehaaniku õpilased	14	45	
Posti-telegraafi-telefoni ametniku ja mehaaniku õpilased	14	40	
Plombeerijad	7	60	
Kojamees-kütja	1	65	
Kojamees	1	60	
Kojamees	2	55	Korter, küte, valgustus
Kojamees	3	50	Korter, küte, valgustus
Kojamees	3	45	Korter, küte, valgustus
Kojamees	1	40	Korter, küte, valgustus
Posti pealelaadija	4	60	
Aidamees	3	60	
Autogaraaži vanem	1	110	
Autojuht	5	90	
Öövaht	1	50	
Riietehoidja	1	50	
Kokku	116	—	

II.

Käesolev määrus hakkab maksma 1. aprillist 1931.

Tallinnas, 30. märtsil 1931. Nr. 86.

Teedeminister A. Oinas.

Postivalitsuse direktor G. Jallajas.

---

217. Riigiasutustes töötavatele ametnikkudele ja töölistele ning nende perekonnaliikmetele arstiabi andmise korra määrus.

Välja antud Vabariigi Valitsuse poolt 12. septembril 1930 vastu võetud ja RT 73 — 1930 avaldatud valitsusasutustes töötavate ametnikkude ja tööliste haiguse korral kindlustamise ajutiste kodukorra määruste muutmise ja täiendamise määruse I osa põhjal.

I.

§ 1. Arstiabi saamiseks antakse igale riigiteenijale või -töölisele riigiasutise poolt, kelle teenistuses ta seisab, arstiabi-tsekiraamat. Tsekiraamatu esimene leht on teadeteleht, kuhu tähendatakse: 1) teenistuskoht, 2) nimi, 3) amet, 4) sündimise aeg, 5) teenistusse astumise aeg, 6) elukoht, 7) arstiabiõiguslikkude perekonnaliikmete nimed, ja 8) andmed, missuguse osa arstiabi kuludest riigiteenija, -tööline või tema perekonnaliige ambulatoorse ravi eest (seal hulgas ka arstirohtude eest) kui ka arstimise puhul raviasutuses ise maksma peab.

Viimases punktis (p. 8) tähendatud andmed võib märkida teadetelehe teisele küljele; peale selle tulevad need andmed märkida ka igale tarvitatud ja asutisele väljamaksmiseks esitatud tsekile.

Eelmistes (1—8) punktides näidatud andmed kinnitatakse asutise pitsatiga.

Peale teadetelehe on tsekiraamatus 24 ärarebitavat arstiabi tsekki ja 3 haiguselehte.

Tähendus 1. Tsekiraamatu kava on avaldatud RT 57/58 — 1920.

Tähendus 2. Teedeministeeriumi keskasutise ja alluvate asutiste kohta võib

Teedeministri määramisel tarvitusele võtta riigi raudteedel maksvat korda.

§ 2. Teenistusest lahkudes peab riigiteenija või -tööline tsekiraamatu asutisele tagasi andma.

Teenistuse kohuste täitmist takistava haiguse ajal teenistusest vabastatud isikud annavad tsekiraamatu tagasi peale haiguse lõppu või tähtaja lõppu, milleni asutis kohustatud on arstiabi võimaldama.

§ 3. Riigiteenija või -töölise arstiabiõiguslikkude perekonnaliikmete koosseisus olnud muudatused kantakse tsekiraamatusse. Sündimised tõestatakse perekonnaseisuameti tunnistuste põhjal.

§ 4. Arstiabi saamiseks võib arstiabi tarvitaja pöörata arstliku personaali poole omal valikul.

Asutised, kellel kindlapalgalised arstid, võivad riigiteenijat, -töölist või nende perekonnaliikmeid kohustada tarvitama selle kindlapalgalise arstliku personaali abi, kuna asutise teenistuses mitteseisva arstliku personaali kasutamine võib sündida sel puhul ainult asutise arsti või arstide nõusolekul.

§ 5. Arstliku personaali tasunormid, mille järgi vastavalt riigiteenija või -töölise palgale asutised osa arstiabi kuludest (50%, 40% või 25%) tasuvad, avaldatakse Hariduse- ja sotsiaalministri poolt. Kuni tähendatud tasunormide maksmapanekuni jäävad jõusse tasunormid, mis ametkondade poolt kokkuleppel arstidega kohtade peal maksma pandud.

§ 6. Arstlik personaal, kes maksmapandud haiguse korral kindlustamise määruste, arstiabi andmise korra ja tasunormide alusel nõus on riigiteenijatele, -töölistele ning nende perekonnaliikmetele arstiabi andma, teatavad endi üle ametkondadele, kes need nimed ametnikkudele ja töölistele teatavaks teevad.

Tähendus. Arstiabi võivad anda ainult diplomeeritud ja praktiseerimiseks sellekohaste tunnistustega varustatud isikud.

§ 7. Arstliku personaali abi tarvitamisel esitab riigiteenija või -tööline või tema arstiabiõiguslik perekonnaliige, kes tsekiraamatus märgitud, abiandjale tsekiraamatu ühes isikutunnistusega või muu isikut tõendava dokumendiga. Arstiabiandja on kohustatud nõudma isikut tõendavat tunnistust, kui abitarvitaja pole neile isiklikult tuntud.

§ 8. Arstiabiandja täidab igakordsel tema poole abi järele pöördumisel tsekiraamatus ühe tseki andmetega, mis tsekilehel märgitud küsimustega nõuetavad.

§ 9. Arstiabiandja ja abitarvitaja vahelisel kokkuleppel maksab abitarvitaja abiandjale tasu, kas rahas või eelmises paragrahvis ette nähtud tsekiga.

Kui abitarvitaja maksab tasu rahas, kviteerib abiandja saadud summa tsekil. Kviteeritud tseki esitab riigiteenija või -tööline, kelle nimele tsekiraamat välja antud, asutisele, kus ta teenib; viimane tasub vastavalt RT 29 — 1931 art. 189 all avaldatud määrusele.

Kui abitarvitaja tasub tsekiga, märgib abiandja tsekile vajalikud andmed ühes summaga, mis tal tasunormide järgi õigus saada. Tähendatud summast tasub abitarvitaja tsekiraamatu teadetelehele märgitud osa (§ 1 p. 8), kuna ülejäänud summa kättesaamiseks tsekid esitatakse asutisele, kes tsekiraamatu välja andis. Arstiabi tarvitaja poolt tasutud summa märgib arstiabi andja tseki teisele küljele. Kui abitarvitajal õigus on saada tasuta arstiabi, maksab asutis, kus riigiteenija või -tööline teenib, abitarvitajale viimase poolt arstile maksetud summa tagasi või tasub arstiabiandjale arve täielikult, kui abitarvitaja pole oma osa tasunud.

§ 10. Riigiteenija või -töölise haiguse korral, mis töötegemist takistab, tuleb arstil täita tsekiraamatu haiguseleht. Haiguseleht jääb haige kätte. Haigusest, mis töötegemist takistab, peab riigiteenija või -tööline teatama asutisele, kus ta teenib, esitades haiguselehte. Ametkonnal on õigus nõuda haiguselehe kinnitamist arsti poolt, kellel ametiasutuse vastav usaldus ja asutise poolt selleks volitatud.

§ 11. Toetuseraha saamiseks haiguse ajal tuleb asutisele esitada haiguseleht.

§ 12. Hammaste ravist on lubatud hamba plombeerimine, kivist puhastamine ja väljatõmbamine.

Hammaste plombeerimist lubatakse riigiteenijatele, -töölistele ja nende perekonnaliikmetele, kui riigiteenija või -tööline on asutise teenistuses olnud vähemalt üks aasta. Igal järgneval aastal tasub riik kindlaksmääratud protsendi kolme plommi hinnast.

§ 13. Asjaolu, et antud abi oli esimene abi äkiliste haiguste või õnnetuste puhul, tõestab asutise nõudmisel asutise poolt selleks volitatud arst.

§ 14. Arstimiseasutisse paigutamine sünnib ainult arsti korraldusel, kelle korralduste kinnitamist asutis võib nõuda tema poolt näidatud arstilt. Sanatooriumis ja mudavannides ravimine on lubatud ainult asutise poolt nimetatud arsti nõusolekul.

§ 15. Arstirohud, sidumisabinõud ja muud arstimisevahendid antakse apteekidest ainult arsti retseptide järgi kas kohemaksetava raha eest või riigiasutise või ettevõtte arvel. Esimesel juhul tasub asutis tehtud kulud arvete järgi, maha arvates RT 29 — 1931 art. 189 all avaldatud määruses ette nähtud protsenti, teisel juhul maksab abitarvitaja apteegile tseki-

raamatu ettenäitamisel eelnimetatud protsendi, kuna ülejäänud osa kirjutatakse asutise arvele, kellelt tsekiraamat välja antud, kui viimase ja apteegi vahel on vastav kokkulepe. Arvete esitamisel näitab apteek, missuguse osa abitarvitaja ise tasus.

Kui abitarvitajal on õigus saada tasuta arstiabi, maksab asutis abitarvitajale tema osa tagasi, või tasub apteegi arve täielikult, kui apteegile ei ole osaliselt tasutud. Retseptile märgib arst asutise nimetuse, kes tsekiraamatu välja annud, tsekiraamatu numbri ning protsendi määra, mis abitarvitaja peab maksma.

Tähendus 1. Tarvitamiseks lubatud patenteeritud rohtude, samuti ka tarvitamiseks keelatud muude arstimisvahendite nimestik avaldatakse eraldi. Kuni selleni jääb maksma RT 75 — 1930 avaldatud määrus (art. 506).

Tähendus 2. Bandaažide, prillide ja teiste sarnaste abinõude muretsemine, mis mitte otsekohe arstimise abinõud ei ole, vaid organite või kehaosade alaliste puuduste kõrvaldamiseks määratud, ei sünni riigi kulul, välja arvatud ajutiste kodukorra määruste § 4^4 (RT 29 — 1931, art. 189) viimases lõikes ette nähtud juhul, kusjuures usaldusarstiks neil juhtudel on asutise poolt näidatud arst.

Tähendus 3. Riigiasutis maksab röntgenikiirtega läbivaatamise, laboratooriumi analüüsi, masseerimise, kodus vannitamise ja muud sarnased kulud ainult siis välja, kui arst niisugust ravi tarvilikuks peab, Hariduse- ja sotsiaalministeeriumi poolt kindlaks määratud tasunormide järgi.

II.

Käesolev määrus hakkab maksma 20. aprillist 1931.

Tema maksmahakkamisega kaotavad maksvuse riigiasutustes töötavatele ametnikkudele ja töölistele ning nende perekonnaliikmetele arstiabi andmise kord (RT 3 — 1921) ja tähendatud korra muudatused RT 52, 86 ja 123 — 1922 ning RT 75 ja 95 — 1930.

Hariduse- ja sotsiaalminister J. Piiskar.

Töökaitse ja sotsiaalkindlustuse
osakonna direktori eest abi E. Nerep.

---

218. Hariduse- ja sotsiaalministri määrus põllutööliste palgaraamatu kohta.

Põllutööliste tööaja ja palgaolude korraldamise seaduse § 5 põhjal (Riigi Teataja 102 — 1921) avaldatakse põllutööliste palgaraamatu kava.

Põllumajanduslikkude ettevõtete valdajad on kohustatud selle kava järgi valmistatud palgaraamatuid välja andma põllutöölistele lepingu sõlmimisel ja neid vormi nõude kohaselt täitma kuni lepingu lõppemiseni.

Hariduse- ja sotsiaalminister J. Piiskar.

Töökaitse ja sotsiaalkindlustuse
osakonna direktor Joh. Sonin.

PÕLLUTÖÖLISE
PALGARAAMAT.

Välja antud ..... kuu „ “ päeval 193... a.*)

Tööandja:

Ees- ja perekonnanimi: .....

.....

Asukoht (üksikasjalik aadress): .....

.....

Kellele raamat välja antud:

Ees- ja perekonnanimi: .....

Sündimise aeg: .....

Perekonnaseis: .....

Alaline elukoht: .....

.....

*) Põllutööliste tööaja ja palgaolude korraldamise seaduse põhjal (Riigi Teataja 102 — 1921) palgaraamat antakse töölisele välja tööle palkamise päeval.

A. Teenistuse tingimused:

a) Tööline on palgatud:

1) mis ajast .....

2) mis ajani .....

3) mis töö peale (sulaseks, karjaseks j.n.e.) .....

b) Tööpäeva pikkus öö-päeva jooksul:

1) jaanuaris ..... tundi

2) veebruaris ..... „

3) märtsis ..... „

4) aprillis ..... „

5) mais ..... „

6) juunis ..... „

7) juulis ..... „

8) augustis ..... „

9) septembris ..... „

10) oktoobris ..... „

11) novembris ..... „

12) detsembris ..... „

B. Palgatingimused:

a) palk rahas: ..... kr. ..... s.

b) palk natuuras:

1) rukist ..... kg
2) otre ..... „
3) nisu ..... „
4) herneid ..... „
5) segavilja ..... „
6) kartuleid ..... „
7) täispiima ..... liitrit
8) villu ..... kg
9) heinu ..... „
10) suvivilja põhku ..... „
11) talivilja põhku ..... „
12) heinamaad ..... aari
13) kartulimaad ..... „
14) aiamaad ..... „
15) linamaad ..... „
16) karjamaad (mitmele loomale) .....

.....

17) ruumid loomadele (mitmele loomale) .....

.....

18) puid ..... meetrit

19) hagu ..... „

20) korter tööandja perega ühes ruumis või eraldi

.....

21) kui korter omaette ruumis, siis palju tööline saab kogu tööaja kestel kütet ja valgustust .....

.....

.....

22) villast riiet ..... ülikonna täit

23) pesu ..... vahetust

24) kindaid ..... paari

25) sokke ..... „

26) säärega saapaid ..... „

27) poolsaapaid ..... „

28) pastlaid ..... „

.....

.....

.....

.....

c) muud teenistuse tingimused, mis põllutööliste tööaja ja palgaolude korraldamise seaduses on ette nähtud või vabal kokkuleppel saavutatud: .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Tööandja allkiri:

Töölise allkiri:

| Mis ajal palka antud | | Mida antud | | |

Tähendused muude teenistuse tingimuste all nimetatud palga väljaandmise üle: .....

Tabel ületundide ja nende eest maksetava tasu ülesmärkimise jaoks.

Kuupäevad		jaan.	veebr.	märts	aprill	mai	juuni	juuli	august	sept.	okt.	nov.	dets.
1.													
2.													
3.													
4.													
5.													
6.													
7.													
8.													
9.													
10.													
11.													
12.													
13.													
14.													
15.													
16.													
17.													
18.													
19.													
20.													
21.													
22.													
23.													
24.													
25.													
26.													
27.													
28.													
29.													
30.													
31.													
Kuu jooksul tehtud ületundide arv													
Ületundide eest maksetav tasu	s.												
	Kr.												

Võlatundide tabel.

Kuu ja päev		jaan.	veebr.	märts	aprill	mai	juuni	juuli	august	sept.	okt.	nov.	dets.
1.													
2.													
3.													
4.													
5.													
6.													
7.													
8.													
9.													
10.													
11.													
12.													
13.													
14.													
15.													
16.													
17.													
18.													
19.													
20.													
21.													
22.													
23.													
24.													
25.													
26.													
27.													
28.													
29.													
30.													
31.													
Võlatundide arv													
Võlatundide eest maha-arvatud summa	s.												
	Kr.												

Tähendused töölt lahkumise kohta.

Tööline üt. ..... tööst lahti

193..... aastal ..... kuu „ “ päeval.

Tööandja allkiri:

Töölise allkiri:

Töölt lahkunud 193... a. ..... kuu „ “ päeval.

Lõpuarve tehtud 193... a. ..... kuu „ “ päeval.

Tööandja allkiri:

Töölise allkiri:

Otsekoheste maksude peakomitee poolt kindlaks määratud

219. Kaubanduslikkude ettevõtete läbimüügi (läbikäigu) keskmiste kasuprotsentide klassifikatsiooni tabel 1931 maksuaasta peale.

Alus: Ärimaksu seaduse (SK V k. — 1914 a. väljaanne) § 542, seadus 256 RT 44 — 1928 redaktsioonis.

I. Rahalised operatsioonid.			
1. Pangad, laenukassad	—	—	50
2. Rahavahetamise kontorid ja kohad	—	—	65
II. Vahetalitused.			
3. a) ekspediitori-, komisjoni- ja maaklerikontorid	—	—	35
b) mittekaubanduslikud agentuuri-, kohakuulamise- ja igasuguste vahetalitajate kontorid	—	—	30
c) isiklikud ekspediitorid, komisjonärid ja maaklerid	—	—	60
d) isiklikud mittekaubanduslikud agendid ja vahetalitajad	—	—	50
4. Tehnikabürood, ehitusekontorid, arhitektide ja maamõõtjate kabinetid:			
a) kus valmistatakse projekte, plaane, joonestusi, eelarveid — ühes nende ehitusetööde täitmisega võõrast materjalist või ka ilma tööde täitmiseta	—	—	25
b) samad — ühes tööde täitmisega omast materjalist.	—	—	8
5. Riigi piirituse ja denaturaadi müük komisjoni tasu eest:			
a) kauplused linnas	—	—	30
b) kauplused alevis ja maal	—	—	25
c) laod	—	—	25
d) denatureeritud piirituse müük linnas	—	—	15
6. Komisjonikauplused (mitte kontorid)	—	—	35
7. Kinnitusseltsid (elu-, tule- ja muud)	—	—	25
8. Leiduste patentide bürood	—	—	25
III. Veoettevõtted.			
9. Ekspresside kontorid	—	—	33
10. Automobiilide ja omnibuseliinide kasutamine	—	—	10
IV. Trahteriärid ja võõrastemajad.			
11. Igasugused restoranid ja puhvetid:			
a) alkoholiga	—	—	14
b) alkoholita	—	—	11
12. Võõrastemajad ja sissesõiduhoovid linnas ja maal (einelauata)	—	—	11
13. Möbleeritud toad kostiga või ilma	—	—	11
14. Tee- ja söögimajad	—	—	11
15. Kohvimajad (Caffee) ettekannetega või ilma	—	—	15
16. Piljarditoad eraldi restoranist või klubist	—	—	20
V. Jookide kauplused.			
17. Mõdu- ja õlleladu	6	8	—
18. Õllepoed väljaviimiseks	—	—	12
19. Mõdu- ja õllepoed seesjoomiseks ja väljaviimiseks	—	—	15
20. Veini- ja likööorikauplused	4	5	10
21. Karastavate jookide ja aiaviljaveinide müük	—	—	10
VI. Söögi- ja koloniaalainete- ja segakauplused.			
22. Toiduainete kauplused ja vürtspoed	—	3	5
23. Koloniaaalkauplused	3	4	7
24. Talurahva- ja segakauplused	—	4	8
25. Delikatesskauplused	6	8	15
26. Kioskid	—	—	10
27. Aia- ja puuviljakauplused ühes karastavate jookidega või ilma nendeta	—	8	13
28. Kondiitriärid:			
a) omas töökojas valmistatud kaubaga	—	10	15
b) väljastpoolt kaubaga	—	10	13
29. Saia, leiva, kompveki ja muu pagarikauba müük	—	5	11
30. Leivakauplused:			
a) Tallinnas ja Narvas	—	2	3
b) mujal	—	3	5
31. Kompveki- ja šokolaadikauplused	5	10	15
32. Lihakauplused	6	10	12
33. Soolikatekauplused	10	15	20
34. Vorstikauplused	7	10	12
35. Teravilja ja muude põllusaaduste kauplused	1	2	4
36. Jahu-, tangu- ja kliidekauplused	1	1½	3
37. Kartulikauplused	2	3	4
38. Soolakauplused	1	2	3
39. Kalakauplused	7	9	11

40. Heeringa ja soolatud silgu kauplused	3	4	7
41. Piimasaaduste kauplused	4	6	8
42. Piimakauplused	—	3	5
43. Munakauplused	4	6	10
44. Suhkrukauplused	1	1	2
45. Kohvikauplused	3	5	8
46. Tubakakauplused	—	2	7
47. Pärmikauplused	—	—	12
48. Igasuguste söögi- ja konserviõlide müük	7	8	10
VII. Manufaktuurkauplused.			
49. Manufaktuurkauplused	3	4	7
50. Manufaktuur- ja pudukauplused	5	7	9
51. Puuvillariide kauplused samuti lõngakauplused	2	3	4
52. Manufaktuurkauplused ühes karusnahkadega	6	9	12
53. Manufaktuurkauplused talurahva- ja nahakaubaga (mitte karusnahad)	5	6	9
54. Manufaktuurkauplused ühes nööri- ja rätsepa tarbeasjade kauplusega	5	6	9
VIII. Pudukauplused ja mänguasjade müük.			
55. Pudu- ja moekauplused	8	11	13
56. Lihtrahva pudu- ja pesukauplused	6	8	9
57. Pudu- ja kirjutusematerjalide, sööginõude kauplused	7	9	10
58. Pitsikauplused	—	12	15
59. Kunstlillede kauplused	—	12	18
60. Näputööde kauplused	—	11	16
61. Lõuendi- ja pesukauplused	8	10	12
62. Koetudasjade kauplused	—	8	10
63. Mänguasjade kauplused lasteraamatutega või ilma	—	12	16
IX. Valmisriiete kauplused.			
64. Valmisriiete kauplused	—	8	9
65. Vanariiete kauplused	—	13	17
66. Meesterahva kübarate ja mütside kauplused	7	9	12
67. Naisterahva kübarate, mütside ja sulgede kauplused	8	12	16
68. Karusnahkade ja kasukate kauplused	—	10	15
X. Naha ja jalanõude kauplused.			
69. Nahakauplused:			
a) pargitud nahkadega	—	3	6
b) parkimata nahkadega	3	5	10
70. Nahkasjade kauplused (sumadanid, portfellid, rahakotid j.n.e.)	—	9	13
71. Hobuseriistade ja sadulsepatööde kauplused	4	6	8
72. Jalanõudekauplused (nahast ja kummist jalanõud)	3	4	7
73. Kingsepa tarbeasjade kauplused	7	8	10
XI. Rohu- ja värvikauplused.			
74. Apteegid normaalsed:			
a) maal	—	12	20
b) linnas	—	12	18
75. Rohukauplused ühes lõhnaõlide müügiga	6	9	13
76. Rohu-, värvi-, tapetikauplused	5	8	10
XII. Raamatu-, paberi- ja kantseleimaterjalide kauplused.			
77. Paberikauplused	—	3	8
78. Kirjutusmaterjalide, köite- ja kunstitööde kauplused	6	9	12
79. Raamatukauplused ühes kirjutusmaterjaliga	5	7	8
80. Vanaraamatukauplused, kunsttööde, antiikasjade, vanade postmarkide ja albumite kauplused	—	15	20
81. Postkaartide kauplused	7	11	13
82. Noodikauplused	8	10	15
83. Ajalehtede kioskid	—	—	8
XIII. Kallismetallide, kella- ja muusikariistade kauplused.			
84. Kuld-, hõbe-, korallide-, kalliskivide- ja melhiorasjade kauplused (kullasepääri)	—	11	15
85. Muusikariistade kauplused	—	12	15
86. Kellakauplused	—	10	14
XIV. Lihtmetallide kauplused ja mitmesuguste asjade kauplused.			
87. Igasuguste lihtmetallist asjade ja käsitööriistade (saed, kirved, peitlid j.n.e.) kauplused	4	6	9
88. Õmblusemasinate, jahitarbeasjade, jalgrataste ja kaalude kauplused	7	11	13
89. Puusärkide ja pärgade kauplused	—	—	18
90. Optika, kirurgia, füüsika ja teiste sarnaste abinõude ja päevapildistamise tarbeasjade kauplused	—	12	18
91. Mitmesuguste masinate laod ja raud-ehitusmaterjali müük	—	4	7
92. Põllutööriistade, -masinate ja nende osade müük	—	3	5

93. Vanarauakauplused	8	12	15
94. Jõuvankrite kauplused	—	5	6
95. Masina- ja autoosade müük	—	10	15
96. Haua- ja ausammaste ning ristide kauplused	—	10	15
97. Voodi, madratsi, pesulaudade, vanni- ja veevärgiabinõude kauplused	8	10	12
98. Spordiabinõude kauplused	—	8	12
99. Elektrivalgustuse tarbeainete kauplused, raadioaparaatide kauplused	3	6	10
XV. Põletis-, määrde- ja pakkimismaterjalide kauplused.			
100. Kõie, kulide ja kottide kauplused	3	4	6
101. Petrooleumi, tõrva, tökati, bensiini, kivisöe- ja naftajäätiste kauplused	2	3	5
102. Laevatarbeasjade kauplused	6	9	11
103. Kaltsude, kontide ja teiste sarnaste asjade kauplused	12	18	18
XVI. Portselan, fajanss, klaasi, lampide ja mitmesuguste metallnõude kauplused.			
104. Lambi, kivi, kivinõude, klaasasjade ja plekknõude kauplused	4	7	10
105. Peeglikauplused	9	10	15
106. Aknaklaaside ja pudelite kauplused	4	6	8
XVII. Puu-, puuasjade, kütte- ja ehitusmaterjalide kauplused.			
107. Mööblikauplused	—	8	10
108. Pruugitud mööbli müük	—	12	16
109. Ehitusmaterjalide kauplused	3	5	7
110. Kütte- ja turbalaod	2	3	5
111. Puudemüük laevadelt	3	5	7
112. Metsamaterjalide eksport	5	7	—
113. Puunõude kauplused	—	10	15
114. Korvikauplused	—	12	15
XVIII. Seemne-, taime- ja loomatoidukauplused.			
115. Seemne- ja taimekauplused	6	9	14
116. Elavate lillede kauplused	—	15	18
117. Heina-, kaera- ja õlekauplused	2	3	5
XIX. Igasugused ettevõtted, mis ei ole ülalnimetatud gruppides.			
118. Kummiasjade kauplused	6	10	15
119. Kalapüügiabinõude kauplused	—	10	12
120. Harjakauplused	—	10	13
121. Saunad, vannid ja supelasutised	—	—	14
122. Ülesost edasimüügiks (kaupluseruumideta):			
a) kuld, hõbe ja briljandid	—	15	20
b) lina ja linaseemned (eksport 3. 4.—)	3	4	—
c) loomad	6	10	—
d) kalad	5	7	10
e) nahad	3	5	—
f) ehitusepuud	3	5	7
h) küttepuud	2	4	5
i) vili	1	2	4
k) kartulid	2	3	4
l) liha	6	10	12
m) kaltsud ja kondid	12	18	18
n) põllumajanduslikud produktid turul	4	6	—
o) vanad riided ja jalanõud	—	13	17
p) õunad, marjad j.n.e.	4	7	10
r) rohud ja apteegiained	10	11	12
s) teiste selles grupis (122) nimetamata kaupade ja ainete ülesost	7	9	11
123. Hanked	—	—	7
124. Töövõtted	—	—	10
125. Ruumide väljaüürimine igasuguse kraami alla	—	—	20
126. Masinate ja tööriistade väljaüürimine	—	—	20
127. Paatide väljaüürimine	—	—	15
128. Jalgrataste väljaüürimine	—	—	15
129. Filmide väljaüürimine	—	—	25
130. Kinematograafid:			
a) näitelavata	—	—	14
b) näitelavaga	—	—	13
(Läbimüük võetakse — linnamaks maha arvatud.)			
131. Lõbustusekohad	—	—	25
132. Tsirkused	—	—	10
133. Ajalehtede, ajakirjade ja raamatute kirjastused	—	—	3
134. Kunstpõllurammu kauplused	1	2	2
135. Automaatkaalud	—	—	17
136. Muud selles tabelis mitte ette nähtud ärid	8	10	12

Väikeste ettevõtete koosmaksustamisel läbimüügi alusel tuleb kohaldada vastavat kaupluse (müügi) kasuprotsenti, kõrgendades seda 25% võrra.

Peakomitee esimees J. Suija.

Maksudevalitsuse direktor H. Kukk.

Otsekoheste maksude peakomitee poolt kindlaks määratud

220. Tööstuslikkude ettevõtete läbimüügi (läbikäigu) keskmiste kasuprotsentide klassifikatsiooni tabel 1931 maksuaasta peale.

Alus: Ärimaksu seaduse (SK V k. — 1914 a. väljaanne) § 542, seadus 256, RT 44 — 1928 redaktsioonis.

I. Kiuainete ümbertööstus ja riiete valmistamine.

1. Linapuhastamise tööstus:
   a) oma materjal 5
   b) võõras materjal 12
2. Köie- ja nöörivabrikud 9
3. Niidivabrikud 15
4. Võrgukudumisvabrikud 8
5. Villakraasimis- ja ketramisvabrikud (kõik liigid):
   a) linnas ja alevis asuvad 10
   b) maal asuvad 8
6. Kangaste vanutamise ja uhtumise töökojad (kõik liigid):
   a) linnas ja alevis asuvad 10
   b) maal asuvad 8
7. Puuvillaketramis- ja kudumisvabrikud ning kalevivabrikud 10
8. Kunstvillavabrikud. 7
9. Kudumistöökojad:
   a) suka- ja kampsunikudumine (Narvas 8) 9
   b) kangakudumine 8
   c) kunstsiidi kudumistöökojad . . 10
10. Linaketramisvabrikud:
   a) oma materjali ümbertöötamine . 7
   b) võõra materjali ümbertöötamine . 10
11. Juurdelõikamis-töökojad (snitid) . . 15
12. Rätsepa-töökojad:
   a) meesterahva riided (oma riidest) . 10
   b) meesterahva riided võõrast riidest 13
   c) magasinidele 11
   d) naisterahva riided oma riidest . . 12
   e) naisterahva riided võõrast riidest 15
   f) magasinidele 13
13. Peakatete töökojad:
   a) meesterahva peakatete töökojad . 16
   b) naisterahva kübarate töökojad . . 18
14. Mehaaniline pilupaela tööstus . . . 15
15. Väljaõmblemise käsitööstus 10
16. Meesterahva kaelasidemete tööstus 20
17. Puldanist kinnaste tööstus 10
18. Õliriidetööstus 5
19. Korsetitööstus 15
20. Pesuvabrikud (pesuõmblemine) . . 8

II. Söögiainete valmistamine ja ümbertööstus.

21. Leivaküpsetamisärid:
   a) käsitsi 3
   b) käsitsi sõtkumise masinatega . . 4
   c) masinate abil 6
22. Makaronivabrikud 8
23. Biskviiditööstus 11
24. Kondiitriärid 18
25. Pagariäri (saia ja naelasaia küpsetamine, kringlitööstus) 7
26. Suhkru-, siirupi- ja äädikatööstus . . 10
27. Suhkrujäätisetööstus 15
28. Meevõitööstus 10
29. Kompveki- ja šokolaadivabrikud. . 12
30. Piimasaaduste ja kuivatatud piima valmistamine 3
31. Taimevõitööstus 5
32. Siguri ja linnaste valmistamine, kohvi- ja kunstteevabrikud 10
33. Tapamaja-külmetus 15
34. Vorstivabrikud ja sinkide suitsetamine 13
35. Soolikate puhastamine 12
36. Sinepivalmistamise töökojad . . . 13
37. Süldikeedu-köögid 12
38. Jahuveskid (kõik liigid):
   a) mis oma vilja jahvatab 2
   b) mis võõrast vilja jahvatab 12
39. Kala- ja lihasoolamine ja konservide valmistamine 10
40. Kalapüügi-ettevõtted 10
41. Vähipüügi-ettevõtted 25
42. Kalasuitsetamisärid 10
43. Kunstmineraalvee, limonaadi, puuvilja, marjavee ja -keediste valmistamine, samuti ka aiavilja kuivatamine 10

III. Puu ümbertööstused ja mööblitööstus.

44. Saeveskid:
   a) oma materjalist saagimine . . . 6
   b) võõrast materjalist saagimine . . 12
45. Tulitikuvarte ja saapatikkude töökojad 10
46. Saapaliistude tööstus 8
47. Puupapi-, kartongi- ja paberivabrikud 12
48. Katusepapitööstus 9
49. Pappkarpide tööstus 8
50. Paberikottide ja kirjaümbrikkude tööstus 8
51. Korvitöökojad 12
52. Tündersepa-töökojad 11
53. Tisleri (puusepa) töökojad:
   a) mehaanilised 10
   b) käsitsi 7
   c) mehaaniline kastitööstus 10

54. Puusärkide (surnukirstude) ja matmistarvete töökojad 15
55. Puu-, luu- ja sarvetreiali töökojad . . 10
56. Parketivabrikud ja töökojad ning parketi asetamine 10
57. Vineerivabrikud 12
58. Mööbli ja tapetseerimise töökojad ja polsterdamine, karvamadratsite töökojad 10
59. Sõiduriistade ja rattasepa töökojad . 8
60. Klaveri ja muusikariistade vabrikud ja töökojad 9
61. Metsaraiumine ärilisel otstarbel . . 6

IV. Nahatööstus.

62. Nahkade soolamine 9
63. Nahaparkimis-töökojad ja nahavabrikud 7
64. Kingsepa-töökojad:
a) eratellijatele 10
b) magasinidele 8
c) mehaaniline parandus 15
65. Saapavabrikud 15
66. Saapapealsete töökojad 10
67. a) Sadulsepa ja hobuseriistade töökojad 6
b) Peen-nahkasjade töökojad . . . 10
68. Karusnahatööstus (karusnahad) . . 15
69. Nahkkinnaste tööstus 12

V. Metallide ümbertööstus ja igasuguste metallasjade valmistamine.

70. Masinaehituse tehased:
a) malmivalamise töökojad 6
b) vasevalamise töökojad 8
71. Vaskkatelde tehased 8
72. Plekk-karpide vabrikud 8
73. Kuld- ja hõbeasjade töökojad:
a) eratellijatele 15
b) magasinidele 10
74. Mehaanika-töökojad 9
75. Kellaseppade töökojad 15
76. Optika-mehaanika töökojad 12
77. Elektrivalgustuse ettevõtted ja raadio installatsioon 13
78. Elektrijaamad 15
79. Automobiilide tarbeasjade töökojad ja autokummide parandus 10
80. Tsinkograafia 9
81. Jalgrataste töökojad 9
82. Viiliraiumise töökojad 9
83. Naelavabrikud. 5
84. Sepakojad 8
85. Lukk- ja puusepa töökojad, sõidu- ja põllutööriistade ning raudsepa töökojad 9
86. Raudvoodite töökojad 9
87. Kaalude tö kojad 8
88. Plekksepa töökojad ja plekknõude tööstus 9
89. Metallpärgade tööstus 12
90. Tinast mänguasjade tööstus. . . . 12
91. Tinaplommide tööstus 10
92. Elektri patareide tööstus 15

VI. Mineraalide ümbertööstus, maapinnasaaduste tööstused ja savi- ning klaasasjade valmistamine.

93. Kivimurrud (ka eksporteerimiseks) . 6
94. Kiviraiumise ja -lihvimise töökojad 10
95. Lubjapõletamise vabrikud 8
96. Veskikivide, veskisisseseadete ja luiskude tööstus 9
97. Tsemendivabrikud 10
98. Raudbetoontalade valmistamine . . 5
99. Tsemendi, tsement-asbest ja betoonasjade töökojad 10
100. Telliskivivabrikud 7
101. Pottsepa töökojad:
a) pottsepa tööd ehitustel 15
b) saviriistade (savinõude) valmistamine 12
102. Peeglitöökojad 12
103. Klaasivabrikud 6
104. Klaasisepa-töökojad ja pärlitööstus 12
105. Silikaatkivivabrikud 8
106. Põlevkivi saavutamine 8
107. Turbatööstus 1

VII. Ettevõtted, mis keemiaolluseid ümber töötavad ja nendega töötavad.

108. Värvi-, õlivärvi- ja lakivabrikud. . . 10
109. Tärklisevabrikud ja töökojad . . . 11
110. Seebivabrikud (pesuseep ja tualettseep) 6
111. Küünlavabrikud ja töökojad . . . 6
112. Tindi- ja keemiavabrikud 10
113. Keemia, tehnika ja rohuteaduse laboratooriumid 12
114. Tõrva- ja terpentiinivabrikud . . . 6
115. Vankrimäärdevabrikud, saapakreemi- ja viksitöökojad 10
116. Nafta ümbertöötamise tööstus . . . 10
117. Värvimisvabrikud ja -töökojad . . 10

VIII. Vabrikud, mis aktsiisimaksu maksavad.

118. Õlle- ja mõduvabrikud 18
119. Viinavabrikud 16
120. Piirituse puhastamise tehased . . . 20
121. Paberossikestade vabrikud 12
122. Paberossikestade- ja kartongivabrikud 11
123. Tubakavabrikud 18
124. Veinitehased (ka käsitsi) 13
125. Likööri vabrikud 9
126. Pärmivabrikud 16

IX. Ehituse- ja tööartellide ettevõtted.

127. Ehitusetööd:
a) omaniku materjaliga 7
b) ettevõtja materjaliga 5
128. Tööartellid ja artellid:
a) vastutusega 30
b) vastutuseta 50
129. Laevatehased, kus ka mittespetsiaaltöid tehakse, ning paatide ja väikelaevade (jahtide) ehitustöökojad . . 9
130. Vagunivabrikud 10
131. Katusekatmise töökojad 9
132. Laevatäitmise ettevõtted 20
133. Veevärgi töökojad ja ettevõtted . . . 9

X. Veo- ja puhastamisettevõtted ja jätiste kasutamise tööstused.

134. Vooriärid:
a) autoga 13
b) hobustega 10
135. Veo- ja sõiduvoorimeeste ärid . . . 10
136. Auto-omnibuste liinid ja sõiduautode ekspluateerimine 9
137. Postijaamad 8
138. Pesupesemisärid:
a) käsitsi 13
b) auruga 15
c) riiete ja peakatete puhastamine ja pressimine 15
139. Assenisatsiooni ettevõtted 10
140. Korstnapühkimisärid 18
141. Puuvillajätiste kasutamise vabrikud . 10
142. Vilditööstus 9
143. Pudretitehased ja kunstpõllurammutehased 10
144. Liimitööstus 5

XI. Ettevõtted, mis ei kuulu ülevaltähendatud gruppidesse.

145. Männi- ja kuuseseemnete saavutamise ettevõtted 10
146. Õlikoogiveskid ja õlivabrikud . . . 9
147. Trükikojad 5
148. Litograafiad ja etikettide töökojad . 12
149. Lille- ja puuviljakasvatus (koos või eraldi) 10
150. Vihmavarjude tööstus 15
151. Kummist vihmamantlite tööstus . . 10
152. Juukselõikamisärid 13
153. Kammitöökojad 11
154. Harjasepa-töökojad 11
155. Raamatuköitmise ärid 8
156. Sõjamoonatarvituste töökojad . . . 10
157. Kookusnööpide ja kunstnööpide tööstus 8
158. Päevapilditöökojad 15
159. Maalritöökojad 10
160. Hambatehnikute töökojad 20
161. Korgivabrikud 9
162. Kunstlillede tööstus 12
163. Pildiraamitööstus 8
164. Teepakkimistööstus 12
165. Muud mittenimetatud ettevõtted . . 12

Peakomitee esimees J. Suija.

Maksudevalitsuse direktor H. Kukk.

---

221. Suure-Jaani alevimaksud ja nende tasumise tähtajad 1931/1932 a.

Suure-Jaani alevivolikogult vastu võetud 22. septembril 1930 prot. nr. 9 p. III ja 28. jaanuaril 1931 prot. nr. 2 p.p. I ja II all, kinnitatud Majanduseministrilt 4. märtsil 1931 nr. 1655/D all.

Järjek. nr.nr.	Maksude nimetused	Maksu suurus	Viivitusraha	Tasumise tähtajad
1.	Hindamismaks kinnisvarade pealt:			
	a) hoonete pealt	2% puhtast tulust	1% kuus	I pool — 1. mail
	b) vabrikute ja tööstusasutuste pealt . .	1% väärtusest		II pool — 1. okt.
2.	Naturaalkohustuste asemaks:			
	I liik: Jaama, Männiku, Kiriku, Tallinna, Pärnu, Ilmatari, Vambola, Supeluse			

Järjek. nr.nr.	Maksude nimetused	Maksu suurus	Viivitusraha	Tasumise tähtajad
	ja Viljandi tänavate äärsed krundid, välja arvatud kv. VIII	1½ s. r.-süld	1% kuus	I pool — 1. mail
	II liik: ülejäänud osade pealt, välja arvatud kv. I, II, VIII kuni XV-ni . . .	1 s. r.-süld		II pool — 1. okt.
	III liik: kv. I, II, VIII kuni XV-ni . . .	¾ s. r.-süld		
3.	Laadamaks:			
	a) müüdava hobuse pealt 150 kr. ja kallimad	1 kr. 50 s.		
	b) müüdava hobuse pealt alla 150 kr. .	75 s.		
	d) müüdava varsa pealt	50 s.		
	c) müüdava sarvlooma pealt	50 s.		
	e) müüdava lamba või kitse pealt . . .	15 s.		Maks tuleb tasuda laadapäevadel maksukorjajatele
	f) iga koorma või veoriista pealt, millelt või mille kõrval kaupa müüakse, kauba väärtuse järgi	10—50 s.	—	
	g) korvist või käepealt müüjalt	10 s.		
	h) kauplustelt müügikoha jooksvasülla pealt	1 kr.		
	j) laadalõbustustelt (palaganidelt j.n.e.) iga tarvitatava ruutsülla maapinna pealt	1 kr.		
4.	Jalgrattamaks	2 kr.	1% kuus	1. juunil
5.	Sõiduriistademaks:			
	a) kahehobuse sõiduvankri pealt	10 kr.	1% kuus	I pool — 1. mail
	b) ühehobuse sõiduvankri pealt	2 kr.		II pool — 1. okt.
	c) saani pealt	2 kr.		
6.	Maks äritunnistuste pealt . .	50% riigimaksust	Riigimaksu %	Ühes riigimaksuga
7.	Lisaärimaks (puhtakasumaks)	⅛ riigimaksust	Riigimaksu %	Ühes riigimaksuga
8.	Koertemaks:			
	a) jahikoera pealt	à 5 kr.	1% kuus	1. juunil
	b) teiste koerte pealt	à 2 kr.		
9.	Lõbustusemaks	20% pileti hinnast	—	Alevivolikogu sundmääruse järgi RT 134 — 1923
10.	Trahterimaks: alkoholiga trahteri pealt	3.000 kr.	—	Iga kuu esimesel päeval
11.	Maarent	¼ s. r.-süld	1% kuus	15. mail
12.	Karjamaa rent	50 s. iga looma pealt	—	Looma registreerimisel
13.	Maks karjamaa korrashoidmiseks	1,50 kr. iga looma pealt	—	Looma registreerimisel

Suure-Jaanis, märtsis 1931. Nr. 212.

Alevivanem (allkiri).

Sekretär (allkiri).